



СОДЕРЖАНИЕ

Пункт 9 повестки дня:

Общие прения (*продолжение*)

С заявлениями выступили:

г-н Минич (Югославия)	1
г-н Ольшовский (Польша)	6
г-н Муденда (Замбия)	11
г-н Младенов (Болгария)	18

Председатель: г-н Леопольдо БЕНИТЕС
(Эквадор).

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (*продолжение*)

1. Г-н МИНИЧ (Югославия)¹: Я хочу поздравить вас, сэр, с избранием на пост Председателя текущей сессии Генеральной Ассамблеи. Я уверен, что ваш признанный опыт и преданность целям и принципам Организации Объединенных Наций в полной мере найдут отражение в успешном выполнении ваших ответственных обязанностей. Мы расцениваем ваше избрание как еще одно признание той важной роли, которую страны Латинской Америки играют в деятельности Организации Объединенных Наций. В настоящее время народы латиноамериканского континента вносят как никогда существенный вклад в общую борьбу за прогресс. Путь к осуществлению своих чаяний они видят во все более тесном сотрудничестве и совместных действиях со всеми странами, разделяющими их идеалы свободы и независимости. В особенности это нашло отражение на четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран².

2. Мне также хотелось бы отдать должное г-ну Станиславу Трещиньскому, Председателю двадцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи, который эффективно и компетентно руководил работой этой сессии.

3. В этом году сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций проводится

¹ Г-н Минич говорит на сербско-хорватском языке. Текст его выступления на английском языке был предоставлен делегацией Югославии.

² Конференция проходила в Алжире с 5 по 9 сентября 1973 года.

сразу после четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран — одного из крупнейших в истории международных форумов. На этой Конференции, собравшей самых высоких представителей около 100 стран и народов почти с двухмиллиардным населением, была выражена решимость, все более опираясь на свои собственные силы и мощь, добиваясь дальнейшего укрепления взаимного сотрудничества и предпринимая совместные действия, изменить господствующие в мире несправедливые политические и экономические отношения и вместе со всеми странами искать решения насущных международных проблем.

4. Неприсоединившиеся страны, вопреки попыткам догматического толкования их ориентации, полны решимости путем наращивания согласованных действий претворять в жизнь решения четвертой Конференции, и эта решимость, по существу, неразрывно связана с их неуклонным стремлением сотрудничать со всеми членами мирового сообщества на равноправной основе. Мнение, что неприсоединившиеся страны объединяются в отдельный блок, может вызвать только недоумение. Неприсоединившиеся страны последовательно придерживаются своего основного курса на то, чтобы воспрепятствовать делению мира на блоки, на замкнутые, обособленные в политическом, военном и экономическом отношении группировки. Правильный подход к решению международных проблем заключается не в опасении согласованных действий неприсоединившихся стран, а исключительно в совместных усилиях и равноправном сотрудничестве всех стран.

5. Анализируя результаты решений предыдущих конференций в Белграде, Каире, Лусаке и Джорджтауне, представители неприсоединившихся стран, собравшиеся в Алжире, пришли к выводу, что последние события в мире подтвердили значение и жизненность принципов, целей и практики проведения в жизнь политики неприсоединения. Они тщательно рассмотрели текущий исключительно важный момент в современных международных отношениях, приняли решения и выработали свою точку зрения на важнейшие вопросы и проблемы, стоящие перед народами и странами во всем мире и в Организации Объединенных Наций.

6. Неприсоединившиеся страны, число которых со времени их первой конференции на высшем

уровне, состоявшейся 12 лет назад, возросло почти в четыре раза, представляют реальную силу, без которой невозможно решать основные проблемы, стоящие перед человечеством. Любые попытки решать имеющие для всех жизненное значение международные проблемы без участия неприсоединившихся стран неизбежно ведут к обострению существующих противоречий и готовят почву для новых осложнений.

7. В связи с этим мне хотелось бы привести следующее высказывание из речи президента Тито на Алжирской конференции:

«Неприсоединившиеся страны ни у кого не просят права принимать участие в решении мировых проблем на основе равноправия. Это право ими завоевано, и они полны решимости пользоваться этим правом с помощью единства и согласованных действий. Это означает, что неприсоединившиеся страны принимают на себя свою долю ответственности и обязательств».

8. За последние несколько лет произошли события, знаменующие переход от холодной войны к ослаблению напряженности, переговорам и соглашениям. Этот процесс отмечен переговорами на высшем уровне между Соединенными Штатами и Советским Союзом, между Соединенными Штатами и Китайской Народной Республикой, Парижскими соглашениями по Вьетнаму, договорами, признающими результаты второй мировой войны, и другими событиями, которые ослабили прямую опасность тотальной ядерной войны и непосредственного столкновения блоков, подтвердив, таким образом, действенность принципов активной политики мирного сосуществования.

9. Это проявилось и в подготовке и проведении первого этапа Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. Были созданы условия, которые с помощью настойчивых и осторожных усилий позволяют достичь в период осуществления второго и третьего этапов этого Совещания дальнейшего прогресса в направлении ликвидации деления на блоки и создания системы безопасности, основанной на равноправном сотрудничестве между суверенными и независимыми государствами Европы и Северной Америки. Мы считаем, что улучшение отношений не должно распространяться только на отношения между участниками Совещания, которые, за некоторым исключением, по существу, представляют все развитые страны мира. Стабильность и прочность отношений, к которым мы стремимся, будут зависеть от того, в какой степени они будут развиваться в качестве неотъемлемой части всеобщей безопасности и международного сотрудничества и, в частности, в тесной связи с положением в бассейне Средиземного моря и на Ближнем Востоке. Это обстоятельство еще более подчеркивает необходимость действенного вклада участ-

ников Совещания в решение ключевых международных проблем и особенно в завершение процесса деколонизации и развитие менее развитых стран. Мир и безопасность неделимы — они либо будут гарантированы всем, либо никому.

10. Более десяти лет назад, в самый критический период, неприсоединившиеся страны, и в том числе моя страна, призвали великие державы начать переговоры с целью устранить опасность мировой войны. Позиция и действия неприсоединившихся стран и других прогрессивных и миролюбивых сил способствовали сдерживанию политики блоков и началу позитивных процессов ослабления напряженности и переговоров.

11. Однако с чувством глубокой озабоченности мы отмечаем, что по-прежнему практикуются вмешательство во внутренние дела суверенных государств, политическое и экономическое давление и блокада. Более того, без колебаний используется открытая вооруженная интервенция для того, чтобы воспрепятствовать освобождению народов от империализма, колониализма, неоколониализма и всех других форм господства и эксплуатации. Ослабление международной напряженности не оказывает благотворного влияния на международное экономическое положение развивающихся стран, которое продолжает ухудшаться. Изменение господствующей в мире системы несправедливых экономических отношений является одним из центральных политических вопросов мира и безопасности, в котором все в большей мере концентрируются многие главные противоречия современности.

12. Народы Ближнего Востока, Индокитая, Африки и Латинской Америки вынуждены продолжать борьбу за свою свободу, независимость, политическое и экономическое освобождение.

13. События в Чили со всей очевидностью показывают, что силы международного империализма и реакции даже в современных условиях не стесняются в выборе методов и средств для того, чтобы воспрепятствовать борьбе народов за освобождение от иностранного господства и эксплуатации. Как и многие другие события, они служат предостережением независимым странам и, главным образом, странам неприсоединившимся, у которых достаточно причин для беспокойства и для того, чтобы задать себе вопрос: «Кто будет следующим? Куда будет нанесен очередной удар?»

14. События, происходящие в Чили, показывают также опасность возникновения очагов напряженности даже в условиях разрядки. В Чили происходит столкновение между силами направленной против неоколониализма революции, которая с растущей мощью распространяется на весь регион, и силами и интересами империализма. Этот конфликт чреват большой опасностью для других стран и для международных отношений в целом. Следовательно, отрицательные последствия этой критической ситуации выходят далеко за пределы Чили.

15. Моя страна испытывает глубокую скорбь в связи с трагической гибелью президента Сальвадора Альенде, павшего в борьбе за социальный прогресс, независимость и демократию Чили. Перед ним в долгу все те, кто борется за освобождение народов и человечества. Жестокие массовые преследования и террор в отношении демократических сил Чили вызывают величайшее возмущение народа и правительства Югославии.

16. Военная хунта не остановилась перед насилием над законными представителями и демократическими силами своей страны. С помощью террора военная хунта создала обстановку, в которой стала невозможной нормальная деятельность многих иностранных дипломатических представительств, в том числе и посольства моей страны.

17. В силу всего вышесказанного правительство моей страны приняло решение о разрыве дипломатических отношений между Социалистической Федеративной Республикой Югославией и правительством военной хунты в Чили. Принимая это решение, правительство и народы Югославии остаются верными своей традиционной дружбе со свободолюбивым чилийским народом и выражают глубокую уверенность в окончательной победе народа Чили над силами, поправшими его свободу и законное право на независимость, право на суверенитет над его природными ресурсами и на самостоятельный путь социального, экономического и политического развития.

18. Мы твердо убеждены, что демократические и миролюбивые силы мира не примирятся с попытками сговора между международным империализмом и силами внутренней реакции, сговора, преследующего цель остановить необратимый процесс, ведущий к полной политической и экономической независимости, к прогрессу стран и народов.

19. Кризис на Ближнем Востоке продолжает обостряться и угрожающе распространяться на весь этот район. Израиль продолжает проводить политику агрессии и экспансии, ежедневно применяет силу, прибегает к террору, возведенному в ранг государственной политики, обосновывается на оккупированных силой территориях и готовится к захвату новых территорий. Все это заводит политику Израиля в еще большую изоляцию. На те силы, которые солидаризируются с агрессивными целями Израиля, ложится тяжелая ответственность. Обострение ближневосточного кризиса не только осложняет положение в бассейне Средиземного моря, но и ограничивает масштабы некоторых позитивных процессов в Европе. Любые расчеты на то, что этот кризис можно контролировать более длительный период времени с помощью внешних факторов, являются как обманчивыми, так и по существу опасными.

20. Справедливое и прочное урегулирование возможно только при условии полного и безоговорочного ухода Израиля со всех оккупированных им территорий и обеспечения законных национальных прав арабского народа Палестины. Своей борьбой народ Палестины добился того, что вопрос о достижении им своих прав стал центральным вопросом урегулирования ближневосточного кризиса. Организация Объединенных Наций, которая в своих решениях разработала основу урегулирования и определила его пути, несомненно является наиболее подходящим инструментом в деле достижения справедливого урегулирования. Все государства — члены Организации Объединенных Наций должны предпринять усилия, чтобы прийти к окончательному решению ближневосточной проблемы на этой основе. В случае, если Израиль не прекратит своих агрессивных действий, необходимо будет применить против него санкции в соответствии с положениями главы VII Устава. Такова позиция, которую заняли неприсоединившиеся страны на Алжирской конференции.

21. Силы колониализма, неоколониализма, расизма и апартеида, пользуясь политической, экономической и военной поддержкой некоторых западных стран и международного капитала, продолжают угнетать африканские народы южной части Африки, Намибии, Зимбабве, Анголы, Мозамбика, Гвинеи (Бисау), Островов Зеленого Мыса и других территорий. Более того, мы сталкиваемся с учащающимися агрессивными нападениями колониалистов и расистов на независимые страны Африки — Замбию, Объединенную Республику Танзанию, Заир, Народную Республику Конго, Сенегал и Гвинею. Завтра эта участь может постигнуть и другие страны. Организация Объединенных Наций должна препятствовать этому самым решительным образом. По мнению делегации Югославии, смысл действий Организации Объединенных Наций, направленных на искоренение колониализма в мире, заключается прежде всего в предоставлении эффективной, всесторонней политической и материальной поддержки освободительным движениям как истинным представителям своих народов. Моя страна будет и впредь оказывать полную поддержку этим движениям. Настало время, когда эти движения не могут более рассматриваться в качестве петиционеров или наблюдателей. Организация Объединенных Наций должна пойти дальше простого признания освободительных движений законными представителями своих стран в их борьбе за осуществление целей и принципов Устава.

22. Парижские соглашения являются результатом непобедимой борьбы вьетнамского народа, которая представляет собой исторический вклад в достижение свободы и независимости во всем мире. Единственным путем к укреплению мира в этом районе является строгое выполнение подписанных соглашений и полное прекращение иностранного вмешательства в дела всех стран

Индокитая. Нельзя допустить, чтобы поддерживаемый извне сайгонский режим нарушал и уклонялся от выполнения Парижских соглашений. Временное революционное правительство Республики Южный Вьетнам, которое последовательно проводит политику неприсоединения, взяло на себя обязательство неукоснительно претворять в жизнь эти соглашения и осуществлять право народа Вьетнама на свободу, независимость и самоопределение. Моя страна будет и впредь оказывать полную поддержку Временному революционному правительству Республики Южный Вьетнам.

23. Необходимо также пресечь продолжающуюся иностранную интервенцию в Камбодже. Успешная борьба народа Камбоджи пользуется растущей поддержкой и подтверждает тот факт, что принц Сианук и правительство национального единства являются единственными законными представителями народа Камбоджи. Нелепо и недопустимо, чтобы Камбоджу в Организации Объединенных Наций представлял режим Лон Нола, который пришел к власти с помощью иностранного вмешательства. Давно пришло время, чтобы Камбоджа имела в Организации Объединенных Наций своих законных представителей, и делегация Югославии будет работать в этом направлении на текущей сессии Генеральной Ассамблеи.

24. Требования корейского народа объединить страну без иностранного вмешательства заслуживают нашей полной поддержки, поскольку они являются вкладом в улучшение положения в этом районе и в целом во всем мире. Поддерживая усилия правительства Корейской Народно-Демократической Республики, моя делегация будет бороться за принятие на текущей сессии решения, способного ускорить осуществление чаяний корейского народа, и важнейшей предпосылкой для этого является вывод всех иностранных войск.

25. В области разоружения были достигнуты первые результаты, хотя они еще и не являются реальными шагами на пути к всеобщему и полному разоружению. Ограниченность сферы действия разрядки напряженности между великими державами проявляется в том, что гонка вооружений продолжается и распространяется на новые области. Несмотря на то, что мы приветствуем принятые двусторонние меры по разоружению, мы убеждены, что без участия всех стран нельзя добиться существенных результатов. В этой связи мне хотелось бы вновь заявить о позиции моей страны, которая не раз излагалась ранее и которую в целом разделяют неприсоединившиеся страны, а именно: как можно большая часть средств, высвобожденных в результате разоружения, должна быть направлена на более быстрое решение вопросов развития.

26. По нашему мнению, созыв Всемирной конференции по разоружению является лучшим средством, с помощью которого можно начать про-

цесс всеобщего и, особенно, ядерного разоружения. На этой сессии необходимо приложить максимум усилий для того, чтобы преодолеть существующие трудности и начать подготовку к созыву конференции. Продолжение переговоров о безотлагательном заключении конвенции о запрещении всех видов химического оружия и об уничтожении всех существующих запасов такого оружия является насущной задачей Организации Объединенных Наций. Если бы ядерные державы откликнулись наконец на требования всего мира полностью запретить применение и производство ядерного оружия, уничтожить все существующие его запасы и запретить все виды испытаний ядерного оружия во всех средах, то это имело бы особое значение. Неотъемлемой частью таких мер должна стать ликвидация всех иностранных военных баз и вывод всех войск с территорий других государств, за что последовательно выступают неприсоединившиеся страны.

27. Как и многие другие, мы никогда не рассматривали ослабление напряженности и проведение переговоров в качестве изолированного процесса. И тем более мы не рассматриваем их как средство сохранения условий, при которых можно увековечить иностранное господство над народами и странами, стремящимися упрочить свою политическую независимость, укрепляя экономическую независимость и в то же время обогащая свое внутреннее независимое развитие новыми формами и путями ускоренного и всестороннего социального и экономического прогресса.

28. Мы хорошо понимаем то обстоятельство, что невозможно быстро устранить существующие кризисные ситуации и конфликты, так же как и решить все насущные проблемы. Однако стремление эффективно искать и находить правильное решение этих проблем и устранять существующие очаги напряженности станет в будущем основным качественным критерием дальнейшей разрядки. Более того, до тех пор пока мы решительно не вступим на этот путь, даже уже достигнутые результаты будут находиться под угрозой.

29. Четвертая конференция глав государств и правительств неприсоединившихся стран призвала международное сообщество отвести задачам развития соответствующее место в работе Организации Объединенных Наций и разработать новую систему международных экономических отношений, основанную на равенстве и учете общих интересов всех стран. Неприсоединившиеся страны требуют, чтобы общая и исчерпывающая концепция решения долгосрочных и насущных экономических проблем была основана на новой всемирной системе международных экономических отношений и, особенно, на новой всемирной системе международной торговли, валютных и финансовых отношений. Они стремятся сформулировать эту концепцию совместно с развитыми странами и самым активным образом участвовать, причем на равноправной осно-

ве, в практической реализации решений, которые должны быть приняты. В этом и заключается суть их позиции, которая изложена в экономической декларации и в программе действий в целях экономического сотрудничества, принятых в Алжире [см. A/9330 и Corr.1], а также в решениях Совещания министров иностранных дел неприсоединившихся стран, состоявшегося в Джорджтауне в августе 1972 года.

30. Неприсоединившиеся страны решили учредить фонд солидарности для финансирования проектов, связанных с их экономическим и социальным развитием. Международное сообщество в целом, и, в частности, правительства некоторых развитых стран должны проявить большую политическую готовность поддерживать громадные усилия, предпринимаемые развивающимися странами. Это также вызывает необходимость пресечь пагубную деятельность транснациональных компаний как орудия сохранения отношений старого типа и покончить с отрицанием права на осуществление полного суверенитета над природными ресурсами, что требует также и невмешательства во внутренние дела суверенных государств.

31. Выражением решимости отвести вопросам развития должное место в наших общих усилиях, направленных на обеспечение мира и безопасности в мире, несомненно будет наиболее широкая поддержка инициативы четвертой Конференции неприсоединившихся стран о созыве в ближайшем будущем сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной экономическим проблемам. Огромное значение имеет также выдвинутое на этой Конференции предложение о проведении совместного совещания Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций и Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию на уровне министров для того, чтобы разработать программу международного сотрудничества для преодоления все более угрожающего положения с продовольствием и для решения некоторых других острых проблем.

32. Международная стратегия развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций [резолюция 2626 (XXV)] не претворяется в жизнь, а намеченные задачи не выполняются. На двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи мы должны выяснить причины и последствия неудовлетворительного осуществления на практике этой стратегии и наметить необходимые меры для ее претворения в жизнь.

33. Генеральная Ассамблея должна также потребовать, чтобы интересы развивающихся стран на валютных и торговых переговорах в целях установления отношений нового типа в этих наиболее важных областях международного экономического сотрудничества уважались и находили свое отражение и чтобы были приняты принципы

преференциального торгового режима, невзаимности и отказа от дискриминации, которые должны служить основой этих отношений.

34. Мне хотелось бы также указать на необходимость и важность разработки концепции достижения коллективной экономической безопасности, в условиях которой каждому члену международного сообщества будет гарантировано беспрепятственное, независимое экономическое и социальное развитие. Дальновидность и обоснованность инициативы президента Мексики, г-на Луиса Эчеверриа Альвареса, касающейся принятия Хартии экономических прав и обязанностей государств³, подтвердились. Упоминая об этом, я хочу выразить нашу заинтересованность в том, чтобы эта Хартия была разработана и принята в кратчайшие сроки.

35. Вопрос о роли и эффективности Организации Объединенных Наций никогда прежде не был столь важным, как сегодня. Организация Объединенных Наций, отражая изменившееся соотношение сил в мире, сама во многом преобразилась. Были созданы условия для того, чтобы эта Организация служила главным инструментом для решения основных проблем современности.

36. Организация Объединенных Наций все больше приобретает универсальный характер. В этой связи мы приветствуем вступление в нашу Организацию новых членов — Германской Демократической Республики и Федеративной Республики Германии, с которыми моя страна развивает дружественные отношения и всестороннее сотрудничество. Мы расцениваем прием в Организацию Объединенных Наций двух германских государств как важное проявление происшедших в Европе позитивных сдвигов, основанных на признании реальностей.

37. Мы приветствуем прием в Организацию Объединенных Наций Багамских островов и вместе с этим вновь приветствуем успех, достигнутый на пути осуществления права народов на самоопределение и ликвидацию остатков колониализма.

38. Я уверен, что в ближайшем будущем мы будем приветствовать вступление в Организацию Объединенных Наций Народной Республики Бангладеш. Мы считаем, что нет больше никаких препятствий тому, чтобы членом Организации Объединенных Наций стала независимая и неприсоединившаяся Народная Республика Бангладеш, которая, несомненно, сделает существенный вклад в усилия нашей Организации по дальнейшему улучшению отношений на субконтиненте, чему в огромной степени способствовало соглашение между Индией и Пакистаном от 28 августа 1973 года.

³ См. *Документы Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, третья сессия*, том 1а, часть первая; *Summaries and Statements by Heads of Delegations* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № E.73.II.D Mim 1, part one), стр. 186 англ. текста.

39. Мы, однако, находимся в весьма противоречивой ситуации. Организация Объединенных Наций все более приближается к полной универсальности членства и отражает в своем развитии бурный процесс национального освобождения и демократизации международных отношений, но в тоже время эффективность Организации не возрастает. Усиливаются попытки некоторых государств, направленные на исключение все большего числа важнейших проблем, имеющих всеобщее значение, из сферы компетенции нашей Организации. Многие решения и резолюции не претворяются в жизнь, или даже открыто нарушаются. Причины такого положения вещей следует искать не в изъянах Устава, а в действиях некоторых государств-членов, которые не останавливаются перед вопиющим попранием его целей и принципов. Такое положение затрудняет работу нашей Организации.

40. Отдавая себе отчет в особой ответственности постоянных членов Совета Безопасности, мы, тем не менее, считаем, что применение права вето в целях блокирования решений, по которым достигнуто общее согласие преобладающего большинства государств-членов, может лишь умалить роль Устава Организации Объединенных Наций и повредить его целям. Мы твердо уверены в том, что наши решения должны и могут быть в большей степени результатом согласованных позиций и взаимного понимания на возможно более широкой основе.

41. Нынешние слабости Организации Объединенных Наций и трудности, стоящие перед ней, могут быть преодолены лишь путем совместных усилий и согласованных действий. Мы считаем, что наша Организация должна служить центром для рассмотрения и решения наиболее важных международных проблем, затрагивающих интересы всех государств. Всемирная организация должна быть информирована и осведомлена об осуществленных вне ее рамок переговорах и соглашениях, которые затрагивают интересы других стран, либо по своему существу относятся к ее компетенции.

42. Неприсоединившиеся страны осознают, что их цели легче всего могут быть достигнуты через посредство Организации Объединенных Наций, и поэтому они жизненно заинтересованы в укреплении роли и эффективности этой организации и упорно работают в этом направлении.

43. Никогда прежде требование равного участия в разрешении общих проблем не было столь решительным. В условиях холодной войны, опасности конфронтации между военно-политическими блоками и великими державами, в условиях общей напряженности и огромной опасности тотальной ядерной войны Организации Объединенных Наций было трудно выполнять свои задачи в соответствии с духом и буквой Устава. Мы считаем, что сейчас, в новых условиях, существуют лучшие возможности для успешного выпол-

нения Организацией Объединенных Наций своих задач. Воплотим же эти возможности в действительность — все страны вместе и каждая в отдельности — своим отношением к деятельности Организации и участием в ней.

44. Г-н ОЛЬШОВСКИЙ (Польша) (*говорит по-английски*): В ходе общих прений на прошлой годней сессии Генеральной Ассамблеи огромное большинство государств-членов, в том числе и Польская Народная Республика, выразили удовлетворение по поводу улучшения международного положения и надежду на дальнейшие все более ощутимые успехи политики мира и разрядки международной напряженности.

45. Между тем прошел еще один год. В истории прогресса человечества он, несомненно, войдет как важный год. Человечество ускорило свое продвижение к миру. Принципы мирного сосуществования государств с различными социальными системами становятся все более общепризнанной основой международных отношений.

46. «В течение многих лет, — сказал Первый секретарь Центрального Комитета Польской объединенной рабочей партии Эдвард Герек, — социалистические государства, в том числе и Польша, борются за торжество идеи мирного сосуществования в международных отношениях. Ныне эта идея начинает завоевывать победу».

47. Подобное развитие событий отвечает воле представляемых нами народов, их стремлению жить в мире и безопасности, в условиях свободы и независимости, оно отвечает их стремлению к более высокому материальному и духовному уровню жизни, предполагающему прогрессивные социальные преобразования.

48. Положительные перемены в международных отношениях и более благоприятные перспективы поддержания мира во всем мире являются следствием ценного вклада тех государств — членов Организации Объединенных Наций, которые в своей внешней политике неустанно и последовательно работали на благо укрепления мира и международной безопасности в соответствии с целями и принципами Устава этой Организации. Советский Союз, Польша и другие государства социалистического содружества принадлежат к числу этих государств.

49. Главной целью внешней политики социалистических государств, как это было вновь подчеркнуто в решениях встречи руководителей государств социалистического содружества, состоявшейся с 30 по 31 июля 1973 года в Крыму, является обеспечение справедливого и прочного мира.

50. Польская Народная Республика способствует политике мира и разрядке международной напряженности, ликвидации очагов конфликтов и поощрению отношений равенства между всеми государствами, независимо от их социальных си-

стем и уровня экономического развития. Нашей постоянной целью является расширение нашего участия в этом благородном деле. Мы участвуем в работе двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, движимые этими побуждениями.

51. Делегация Польши хотела бы с удовлетворением отметить, что стремление к поддержанию мира становится направляющей идеей внешней политики все возрастающего числа государств-членов. Благодаря этому Организация Объединенных Наций может стать еще более эффективным орудием поддержания мира и укрепления международной безопасности.

52. Среди важных событий прошедшего года первое место занимает прекращение войны во Вьетнаме. Это огромный успех сил мира. Подписание парижских соглашений стало вехой на пути ликвидации международных конфликтов и открыло возможности для политического урегулирования проблем Индокитая. С этой трибуны Польша шлет вьетнамскому народу пожелания успехов в деле скорейшего исцеления ран, нанесенных войной. Парижские соглашения должны быть полностью осуществлены. Будучи членом Международной комиссии по контролю и наблюдению, Польша будет и в дальнейшем способствовать достижению этой цели.

53. Я хочу выразить удовлетворение успехами в деле нормализации положения на Индостанском субконтиненте. Подписанное в Нью-Дели 28 августа этого года соглашение между Индией и Пакистаном является важным шагом на пути к полной нормализации отношений, к миру и добрососедскому сотрудничеству между государствами данного субконтинента. Это вызывает у нас чувство удовлетворения, ибо Польша связана дружественными отношениями с Индией, Бангладеш и Пакистаном. Делегация Польши надеется, что число членов Организации Объединенных Наций скорее увеличится за счет приема Бангладеш.

54. Прошедший год был также отмечен целым рядом конструктивных инициатив, направленных на закрепление процесса разрядки и безоговорочное признание принципов мирного сосуществования. Эти инициативы включают в себя многосторонние мероприятия наподобие Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе и переговоров о сокращении вооруженных сил и вооружений в Центральной Европе, равно как и знаменательные перемены в двусторонних отношениях между многими государствами — членами Организации Объединенных Наций.

55. По нашему мнению, этот новый и обоснованный обнадеживающий поворот событий нашел свое выражение прежде всего в том факте, что государства Европейского континента, независимо от различия своих социальных систем и географического положения, предпринимают совме-

стные усилия в целях создания основ прочной системы безопасности и сотрудничества. Эти усилия найдут свое практическое воплощение в работе Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, второй этап которого проходит сейчас в Женеве.

56. Эти усилия предпринимаются сейчас на основе признания того факта, что европейская безопасность может основываться только на незыблемости послевоенных политических и территориальных реальностей. Это получило свое подтверждение в двусторонних договорах, подписанных Советским Союзом, Польшей и Германской Демократической Республикой с Федеративной Республикой Германии, в нормализации большинства государств своих отношений с двумя германскими государствами и в приеме этих двух государств в члены Организации Объединенных Наций.

57. Делегация Польши в прошлом неоднократно имела возможность высказаться с этой трибуны по вопросам, касающимся Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, и внести конкретные предложения, в том числе предложение о заключении общеевропейского договора о коллективной безопасности. Главную задачу Совещания мы видим в создании системы коллективной безопасности в Европе, в последующем преодолении раскола Европы на две противостоящие друг другу в политическом и военном отношении группировки и в совместной выработке курса на дальнейшее мирное развитие Европейского континента. Мир означает нечто большее, чем просто отсутствие войны, и даже положение, при котором исключается возможность войны. Мы рассматриваем мир как открытый, динамичный и постоянно набирающий силу процесс, процесс, направляемый конструктивной программой, содержащий позитивные идеи и ценности, которые должны быть реализованы совместными усилиями. Мы считаем, что имеются все условия для того, чтобы Совещание смогло достичь этой цели. Польша приветствует расширение всестороннего сотрудничества с государствами, имеющими различные социально-политические системы. Развитие такого равноправного сотрудничества обусловлено невмешательством во внутренние дела других государств, соблюдением принципа взаимного уважения прав и обычаев каждого государства, а также уважением их культурной и исторически сложившейся самобытности.

58. Ввиду своего географического положения Польша уделяет особое внимание Европе, но мы не рассматриваем этот континент изолированно от всего остального мира. Мы уверены в том, что наибольшим вкладом Европы в прогрессивное и мирное развитие всего мира будет создание системы коллективной безопасности, превращение Европы в континент, который не будет угрожать какому-либо другому району мира и который на основе сотрудничества с народами других районов мира будет способствовать ро-

сту благосостояния народов всех континентов и мирной, свободной и достойной жизни всего человечества. Таким путем Европа перестанет быть очагом напряженности и конфликтов, затрагивающих другие государства мира, как то не раз случалось в прошлом. Тем самым Европа станет центром стабилизации всеобщего мира и примером добрососедских отношений между государствами с различными социально-политическими системами на основе принципов мирного сосуществования.

59. Мы твердо убеждены, что решения Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе будут иметь огромное историческое значение как для Европы, так и для безопасности других континентов и всеобщего мира.

60. Существенный прогресс в отношениях между Советским Союзом и Соединенными Штатами имеет особое значение. Он нашел свое отражение в соглашениях, подписанных во время визита Президента Никсона в Советский Союз, а также в ходе визита Генерального секретаря Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза Леонида Брежнева в Соединенные Штаты Америки. Отношения этих двух стран были установлены на базе принципа мирного сосуществования, что является важным шагом вперед на пути к укреплению мира во всем мире и созданию реальных возможностей развития отношений между государствами на этой же основе.

61. Упомянутые соглашения предполагают стремление обеих держав дополнить политическую разрядку также и разрядкой военной. Польша высоко оценивает и с надеждой взирает на соглашения, заключенные между Советским Союзом и Соединенными Штатами, на перспективы развития мирных отношений между этими двумя великими державами, ибо мы считаем, что они приведут к укреплению международного мира и безопасности.

62. Развивая и укрепляя отношения со своими союзниками, Польша в то же время расширяет свои контакты с другими странами на основе принципов мирного сосуществования. Визит президента Никсона в Варшаву весной прошлого года ускорил расширение отношений между Польшей и Соединенными Штатами. Подобным же образом мы развиваем наши отношения с рядом западноевропейских государств. Новым содержанием и новыми формами обогатились наши взаимоотношения с Францией в результате прошлогоднего визита во Францию Первого секретаря Центрального Комитета Польской объединенной рабочей партии Эдварда Герека. Мы вступили в новый этап отношений с Федеративной Республикой Германии. Мы развиваем дружественные отношения с Италией, Бельгией, Финляндией, Швецией, Норвегией, Данией, Австрией и другими государствами. Пришло также время начать переговоры о наших взаимоотношениях с Ватиканом.

63. Мы также укрепляем наши связи с государствами в других районах мира. Особого оживления достигли такие связи с Индией и, преимущественно в экономической области, с Японией.

64. Мы оказываем поддержку усилиям неприсоединившихся стран, которые на своей четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Алжире, приняли ряд резолюций [см. A/9330 и Corr.1], свидетельствующих об их решимости проводить политику мира и борьбы против колониализма и неоколониализма. Алжирская Конференция подчеркнула настоятельную необходимость уничтожения остатков колониализма и борьбы против любых проявлений неоколониализма. Мы, со своей стороны, выражаем солидарность с борьбой, которую ведут национально-освободительные движения в Африке.

65. На фоне позитивных перемен и нарождающейся тенденции к разрядке международной напряженности и к равноправному сотрудничеству с вопиющим контрастом проступают все еще существующие очаги напряженности, проявления политики с позиции силы, пережитки колониализма и другие опасные явления в международных отношениях. Положение на Ближнем Востоке чревато опасностью новой вспышки военного конфликта. Современная обстановка в этом районе никоим образом не должна позволять нам предаваться самоуспокоению. Израиль упорно игнорирует решения Совета Безопасности и проводит политику агрессии и террора против своих арабских соседей. Неизменная позиция Польши заключается в том, что резолюция 242 (1967) Совета Безопасности должна быть немедленно претворена в жизнь. Оккупированные арабские территории должны быть немедленно возвращены их законным владельцам. Это — главное условие мирного урегулирования данного конфликта. Всем народам этого региона, в том числе народу Палестины, необходимо гарантировать право на независимое существование и мирную жизнь.

66. События в Чили потрясли мировое и в том числе польское общественное мнение. Насильственное свержение законного правительства этой страны, убийство избранного в соответствии с конституцией президента доктора Сальвадора Альенде, который всего лишь год назад выступал перед этой Ассамблеей, акты насилия и угрозы по отношению к дипломатическим представителям, гражданам различных государств, а также иностранным морским судам, попрание прав чилийского народа на распоряжение его природными богатствами и передача их в руки международных монополий, массовый террор по всей стране — все это не может не привести к далеко идущим международным последствиям, угрожающим миру и разрядке напряженности во всем мире. Польский народ гневно осуждает насилие и террор, свирепствующие в Чили.

67. Ныне, когда политика разрядки добилась немалых успехов, необходимы усилия еще более настоячивые, чем когда-либо, чтобы закрепить эти положительные тенденции и сделать их необратимыми. Круг обнадеживающих перемен должен быть расширен с тем, чтобы открытые конфликты и нерешенные проблемы не обрекли нас на возврат к холодной войне или породили опасную международную напряженность. Это потребует бдительности по отношению к любым силам, которые в своекорыстных целях могут захотеть сорвать процесс позитивных перемен в международной обстановке, посеять недоверие, либо усложнить процесс укрепления взаимного доверия между народами.

68. На современном историческом этапе развития обстановки в мире деятельность этих сил является вредным и опасным анахронизмом. Сегодня как никогда очевидна бесплодность любых попыток разрешения международных конфликтов путем войны и политики с позиции силы.

69. Организация Объединенных Наций, которая благодаря принятию новых государств-членов объединяет почти все государства мира, должна сыграть важную роль в упрочении позитивных перемен в международной обстановке. В своем выступлении с этой трибуны на 2118-м заседании я уже имел возможность изложить точку зрения правительства Польской Народной Республики относительно огромной важности для Организации Объединенных Наций и для международной обстановки в целом приема Германской Демократической Республики и Федеративной Республики Германии в члены нашей Организации. Мы считаем, что Организация Объединенных Наций должна быть не только форумом для политических дискуссий общего характера, но и местом практического создания системы коллективной безопасности посредством, среди прочего, универсального распространения позитивного опыта, полученного различными регионами мира.

70. Мы вправе ожидать, что Организация Объединенных Наций окажет активную поддержку всем усилиям, которые предпринимаются как на двусторонней, так и на многосторонней основе, как в региональных, так и во всемирных масштабах, и направлены на нормализацию международных отношений на основе принципов мирного сосуществования, отказа навечно от применения силы, мирного разрешения споров и расширения свободного от дискриминации сотрудничества во всех областях. Именно это будет определять авторитет в международном сообществе и то место, которое займет Организация в истории человечества.

71. Усилия Организации Объединенных Наций, направленные на упрочение разрядки международной напряженности и на превращение ее в

необратимый процесс, должны сопровождаться конкретными мерами в области военной разрядки и разоружения. Прежде всего мы должны навсегда покончить с угрозой ядерной войны. Именно в этом, по существу, состоит основная задача Организации.

72. Мы считаем, что для уничтожения угрозы ядерной войны крайне необходима и имеет первостепенное значение ратификация всеми государствами Договора о частичном запрещении испытаний ядерного оружия⁴ и Договора о нераспространении ядерного оружия [резолюция 2373 (XXII)] и принятие в последующем мер в направлении полного уничтожения ядерного оружия.

73. Два дня назад, на 2126-м заседании, министр иностранных дел Советского Союза Андрей Громыко выдвинул в этом зале крайне важное предложение о сокращении военных бюджетов государств — постоянных членов Совета Безопасности и об использовании части высвобожденных таким образом средств для оказания помощи развивающимся странам. Претворение в жизнь этого предложения не только принесло бы огромную материальную пользу, но и благотворно сказалось бы на улучшении атмосферы доверия в международных отношениях; мы также отдаем себе отчет в новых перспективах, которые открылись бы при этом для дальнейших мер по разоружению. Польская Народная Республика приветствует эту важную инициативу и полностью поддерживает ее.

74. Политика Польши неизменно направляется стремлением к всеобщему и полному разоружению. Поэтому мы выступаем за возможно скорейший созыв Всемирной конференции по разоружению. Мы надеемся, что в ходе текущей сессии мы примем дальнейшие решения по подготовке этой Конференции на основе материалов о работе, проведенной Специальным комитетом по подготовке Всемирной конференции по разоружению, учрежденным в соответствии с резолюцией 2930 (XXVII). Эта Конференция могла бы стать поворотным пунктом в усилиях, направленных на освобождение человечества от непомерного бремени вооружений, на укрепление всеобщего мира и на содействие успешному социально-экономическому развитию всех государств мира.

75. Упрочение процессов разрядки и укрепления мира во всем мире немыслимо без широкого экономического сотрудничества между всеми государствами мира.

76. Стремление к созданию стимулов для экономического сотрудничества между всеми государствами имеет тем большее значение для Орга-

⁴ Договор о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере, в космическом пространстве и под водой, подписанный в Москве 5 августа 1963 года.

низации Объединенных Наций, поскольку существует обратная связь между развитием политической ситуации и ситуации, превалирующей в международных экономических отношениях, ибо политическое сотрудничество создает благоприятную атмосферу для поощрения экономического сотрудничества, которая, в свою очередь, становится прочной основой и определяющим фактором интенсивного развития политических взаимоотношений. Более того, развитое экономическое сотрудничество может во многих случаях привести к установлению сотрудничества в политической области и наоборот.

77. Я осмелюсь сказать, что содержание исторических анналов, посвященных достижениям нашего поколения, будет во многом зависеть от тех условий, которые мы сможем создать для развития экономического сотрудничества во всемирном масштабе. Эти условия охватывают весьма широкий круг вопросов экономического сотрудничества в масштабах, далеко превосходящих те, в рамках которых до сегодняшнего дня вела работу наша Организация.

78. Условия, которые нам нужно создать для расширения экономического сотрудничества, должны учитывать законные интересы всех государств. Они должны быть ориентированы на возможно более полное использование возможностей, предоставляемых международным разделением труда, они должны обеспечить такие масштабы производства и обмена для всех государств, чтобы сделать блага доступными для всех. Прежде всего они должны обеспечить надлежащее участие в международном разделении труда тех государств, которые на ранних стадиях становления разделения труда были не способны обеспечить себе соответствующее место и долю участия в этом процессе.

79. Поэтому становится неотложной задачей разработка нового механизма, который бы интенсифицировал процесс расширения многостороннего экономического сотрудничества с учетом интересов всех государств и регионов мира. Основные механизмы, регулирующие международные экономические отношения, были созданы сразу после второй мировой войны, в период, когда политическое сотрудничество между отдельными государствами и регионами осуществлялось в довольно малых масштабах. Кроме того, лишь небольшое число государств имело тогда возможность участвовать в разработке этих механизмов.

80. С углублением процесса разрядки международной напряженности, с расширением политического сотрудничества, с достижением более высокой ступени развития производительных сил и значительным увеличением числа государств, участвующих в международном экономическом сотрудничестве, старые механизмы, регулирующие международные экономические отношения, более не отвечают современным требованиям.

81. Во многих областях существующее положение вызывает озабоченность. Широкие круги международного общественного мнения требуют принять действенные меры, в особенности по следующим проблемам: обострение кризиса капиталистической валютной системы, которое пагубно сказывается на всем международном торговом обмене; неравноправный и, зачастую, дискриминационный подход некоторых государств и группировок Запада к торговле с социалистическими странами; отсутствие механизмов, стимулирующих расширение сотрудничества в области науки и техники, а также промышленного сотрудничества; отсутствие эффективных механизмов, которые помогли бы развивающимся странам занять свое место в международном разделении труда.

82. Организация Объединенных Наций должна играть значительную роль в обеспечении решения этих проблем. Мы предоставим полную поддержку усилиям, предпринимаемым в этом направлении, среди прочего, в рамках Программы Организации Объединенных Наций по развитию, деятельность которой мы высоко оцениваем.

83. Польша придает огромное значение расширению экономического сотрудничества со всеми государствами мира. Решения по экономическим вопросам, которые мы принимали за последние годы, направлены на включение нашей экономики в международное разделение труда на более широкой основе. Мы стремимся максимально использовать те возможности, которые предоставляет всестороннее международное экономическое сотрудничество.

84. Экономические достижения Польши за последние годы подтверждают практическую обоснованность наших планов. Лишь за один прошлый год валовый национальный доход Польши возрос на 10 процентов, промышленное производство возросло почти на 11 процентов, а внешнеторговый оборот — более чем на 19 процентов. Цифры, которые я только что привел, красноречиво свидетельствуют о том значении, которое придает моя страна вопросу расширения экономического сотрудничества с другими государствами, значении, которое лучше всего иллюстрируется количественным выражением темпов роста нашего внешнеторгового оборота.

85. Все государства мира хотят жить в мире. Все государства мира хотят жить в условиях свободы. Все государства мира хотят жить лучшей, более богатой и культурной жизнью. Организация Объединенных Наций может сыграть очень важную роль в деле достижения этих благородных целей. Это, однако, требует от государств-членов сотрудничества и приверженности этому делу. Делегация Польши не пощадит своих сил для достижения этих целей.

86. Г-н МУДЕНДА (Замбия) (говорит по-английски): Г-н Председатель, моя делегация при-

соединяется к делегациям других стран-членов в выражении наших искренних поздравлений по случаю вашего избрания на высокий пост Председателя двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи. Избрание человека с вашим опытом и компетенцией полностью отвечает высоким требованиям, предъявляемым к вашему новому посту и является для моей делегации источником уверенности и вдохновения. Я надеюсь, что под вашим руководством эта сессия продвинет далее дело свободы, справедливости, мира и прогресса. Поэтому я заверяю вас в безоговорочной поддержке моей делегацией ваших усилий по успешному решению вашей благородной задачи.

87. Я также хотел бы воздать должное вашему предшественнику г-ну Станиславу Трещинскому, который руководил работой двадцать седьмой сессии этой Ассамблеи с замечательной компетентностью и беспристрастностью.

88. Я хотел бы еще раз выразить соболезнования моего правительства по поводу недавней кончины Его Величества короля Швеции Густава Адольфа VI, чей вклад в дело обеспечения благосостояния его народа и в дело утверждения идеалов Организации Объединенных Наций является живым свидетельством его свершений.

89. Позвольте мне также выразить глубокое потрясение, которое испытали партия, правительство и народ Замбии от потери, понесенной всем прогрессивным человечеством в результате трагической смерти президента Сальвадора Альенде, чье имя войдет в историю как имя человека, который боролся за освобождение своей страны от оков империализма и неокOLONиализма, за обеспечение экономической независимости развивающихся стран.

90. Моя делегация сердечно приветствует Содружество Багамских островов, Германскую Демократическую Республику и Федеративную Республику Германии, вступивших в Организацию Объединенных Наций. В приеме этих государств проявляется знаменательная тенденция к осуществлению принципа универсальности Организации Объединенных Наций. Моя делегация надеется, что участие этих новых членов Организации придаст новый и решительный размах работ текущей и будущих сессий Генеральной Ассамблеи.

91. Главной заботой Замбии, как и других неприсоединившихся и миролюбивых государств, остается стремление к созданию мирового порядка, основанного на свободе, справедливости, мире и безопасности для всех стран и народов. Менее месяца отделяет нынешнюю сессию от исторической четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, которая состоялась в сентябре в Алжире. Я хочу с этой трибуны воздать должное прави-

тельству и народу Алжира не только за теплое гостеприимство, оказанное ими участникам конференции, но и за их неустанные усилия, которые столь во многом способствовали успеху ее работы. Алжирская конференция явилась еще одной вехой в решительных совместных усилиях неприсоединившихся государств, направленных на искоренение зол, от которых все еще страдают народы мира. Моя делегация надеется, что, как и в прошлом, важные решения, принятые на последней конференции неприсоединившихся государств, во многом облегчат работу этой сессии.

92. Замбия последовательно выступает против действий и ситуаций, противоречащих принципам и целям Устава Организации Объединенных Наций. Мы всегда решительно протестовали против иностранного вмешательства во внутренние дела стран Индокитая. Мы убеждены, что иностранное вмешательство является основной причиной бессмысленной гибели многих людей и уничтожения материальных ценностей. Мы с чувством облегчения восприняли заключение Парижских мирных соглашений по Вьетнаму. Нас, тем не менее, глубоко тревожат постоянные нарушения этих соглашений. Мы неоднократно осуждали жестокие бомбардировки, которым подвергается народ Камбоджи. Мы всегда настоятельно призывали и призываем сейчас немедленно положить конец любому иностранному вмешательству в дела Камбоджи и Лаоса, чтобы народы этого региона, страдания которых длились столь долго, смогли сами свободно определить свою судьбу. Это их право. Я хочу выразить здесь наше глубокое восхищение мужеством, проявленным народами Индокитая в их справедливой борьбе против иностранной агрессии.

93. Мы продолжаем с надеждой следить за ходом двусторонних переговоров, имеющих своей целью создать благоприятные условия для воссоединения Кореи без вмешательства извне. Мы по-прежнему убеждены, что незамедлительный вывод вооруженных сил Соединенных Штатов Америки, находящихся в Южной Корее под флагом Организации Объединенных Наций, и роспуск так называемой Комиссии Организации Объединенных Наций по объединению и восстановлению Кореи будут способствовать скорейшему завершению двусторонних переговоров и достижению воссоединения. Учитывая стремление народа Кореи к воссоединению, мы выступаем против любых ухищрений, имеющих целью добиться приема Северной и Южной Кореи в Организацию Объединенных Наций в качестве отдельных государств.

94. Положение на Ближнем Востоке продолжает оставаться серьезной угрозой международного мира и безопасности. Полностью пренебрегая решениями Организации Объединенных Наций и действуя вопреки им, Израиль, одно из госу-

дарств — членов нашей Организации, продолжает незаконно оккупировать арабские территории. Палестинским беженцам по-прежнему отказывают в основных правах. Между тем, они прозябают в нищете, многие из них лишены крова. Из последнего доклада Генерального секретаря⁵ и последующих прений в Совете Безопасности по вопросу о положении на Ближнем Востоке явствует, что Израиль и его сторонники препятствуют мирному урегулированию этого кризиса. Готовность арабских государств к установлению мира неоспоримо доказана.

95. В своем выступлении в прошлом году⁶ я упомянул об инициативе Организации африканского единства (ОАЕ) и воздал должное членам Комитета глав десяти государств — членам ОАЕ, которые посетили Каир и Тель-Авив в соответствии с решением Организации африканского единства об оказании содействия Организации Объединенных Наций в этом вопросе. Они приложили все усилия, чтобы помочь найти справедливое и прочное решение проблемы. У нас вызвало глубокое разочарование то обстоятельство, что эта инициатива не встретила положительного отклика в Израиле. Как я уже говорил ранее, Израиль отказывается соблюдать многочисленные резолюции Организации Объединенных Наций. Долг Организации Объединенных Наций — добиться, чтобы Израиль выполнил свои обязанности члена Организации. Мы призываем все государства предпринять серьезные усилия для изыскания путей мирного и справедливого урегулирования кризиса в соответствии с резолюцией 242 (1967) Совета Безопасности. Мы искренне надеемся, что последняя инициатива Генерального секретаря увенчается успехом.

96. Замбия уже заявляла о том, что она приветствует разрядку международной напряженности в Европе и процесс переговоров, характеризующий ныне отношения между великими державами. Ослабление напряженности в отношениях между сверхдержавами и все возрастающая готовность их улучшить свои взаимоотношения посредством переговоров ослабили непосредственную угрозу крупного международного конфликта.

97. В то время как углубляется разрядка напряженности и развивается процесс переговоров в Европе и между великими державами, все больший размах приобретают агрессия, оказание давления и вмешательство во внутренние дела многих малых и средних стран, возрастает угроза применения силы против них. Мы осуждаем эту тенденцию. Мы твердо убеждены, что подлинный мир и безопасность, особенно для

развивающихся стран, можно обеспечить только при условии, что все государства на основе равноправия будут направлять свои усилия на решение тех многочисленных проблем, которые со всей остротой стоят перед огромным большинством стран мира. Иначе говоря, мы должны добиваться укрепления международного мира и безопасности во всем мире. В этой связи трудно преувеличить то значение, которое Замбия придает Декларации об укреплении международной безопасности [резолюция 2734 (XXV)], принятой этим высоким собранием. Мы все обязаны обеспечить выполнение всех ее положений.

98. Замбия выступает против всех видов испытаний ядерного оружия. Наша позиция отвечает нашему обязательству содействовать всеобщему и полному разоружению под эффективным международным контролем. Мы считаем, что существует необходимость безотлагательного заключения договора о всеобъемлющем запрещении испытаний ядерного оружия. Договор о частичном запрещении испытаний ядерного оружия является половинчатой мерой. Поэтому его действенность становится сомнительной. Вполне очевидно, что некоторые из нас считают несправедливой и дискриминационной мерой запрет другим государствам приобретать ядерное оружие, после того как некоторые государства уже создали запасы такого оружия именно таким путем и продолжают их наращивать как в качественном, так и в количественном отношении. Нам представляется, что большую действенность может приобрести только обязательный для всех договор о всеобъемлющем запрещении испытаний ядерного оружия.

99. Замбия выражает глубокое сожаление по поводу тех печальных обстоятельств, в результате которых стало невозможно создать Специальный комитет для Всемирной конференции по разоружению, как это предусматривалось резолюцией 2930 (XXVII) Генеральной Ассамблеи. Достоинно сожаления, что такого рода обстоятельства воспрепятствовали осуществлению этой резолюции, принятой после затяжных и детальных переговоров. Мы по-прежнему твердо убеждены, что созыв Всемирной конференции по разоружению мог бы стать весьма значительным событием и, возможно, реальным началом усилий, направленных на достижение действительного разоружения.

100. Мы с сожалением констатируем, что работа Совещания Комитета по разоружению была неэффективной. Мы по-прежнему убеждены, что все государства должны быть полноправными участниками любых дискуссий, затрагивающих их мир и безопасность. Для нас неприемлемы никакие двусторонние договоренности великих держав, которые затрагивают судьбу других государств, больших или малых, и не учитывают полностью их законные интересы. Кроме того, мы считаем, что мир и безопасность, основанные на равновесии сил, которое, судя по всему, является основой двусторонних соглашений, заклю-

⁵ См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, двадцать восьмой год, Дополнение за апрель, май и июнь 1973 года*, документ S/10929.

⁶ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать седьмая сессия, Пленарные заседания, 2051-е заседание*.

ченных между сверхдержавами, являются не более, как иллюзией.

101. За время, прошедшее после последней сессии, в Африке произошли два трагических события. 20 января 1973 года агенты португальского колониализма зверски убили председателя Африканской партии независимости Гвинеи и Островов Зеленого Мыса Амилькара Кабрала. Трагическую гибель этого выдающегося сына Африки искренне оплакивает весь мир.

102. В конце прошлого года в Мозамбике, где Португалия по-прежнему проводит колониальную политику, португальские фашисты зверски убили 400 ни в чем не повинных жителей деревни Вирияму, среди которых были женщины и дети. Резня в Вирияму, как и трагедии Шарпевилля и Майлай, войдет в историю как свидетельство зверств и жестокостей фашизма, колониализма и империализма. Эти акты варварства продолжают отвратительные традиции целых поколений колонизаторов, которые проводили политику террора и покорения по отношению к народам Африки. Было бы чудовищно, если Генеральная Ассамблея не осудила эти вопиющие деяния Португалии.

103. Я рад заявить, что ни трагическая гибель Кабрала, ни трагедия Вирияму не подорвали решимости народов Гвинеи (Бисау) и Мозамбика освободить свои страны от португальского колониализма. Продолжается борьба и в Анголе.

104. Общеизвестно, что Португалия — небольшая и бедная страна. Ее собственных сил недостаточно, чтобы устоять под ударами борцов за свободу в ее колониях. Португальский колониализм в Африке поддерживается главным образом некоторыми ее союзниками по Организации Североатлантического договора (НАТО). Об озабоченности государств — членов Организации африканского единства по поводу любых форм помощи Португалии, позволяющих ей проводить свою преступную политику в Африке, свидетельствует направление Специальной миссии в страны НАТО, возглавленной первоначально президентом Замбии и завершившей свою работу в прошлом году под руководством президента Исламской Республики Мавритания Моктара Ульд Дадда. Мы с удовлетворением восприняли положительный ответ ряда стран НАТО на призыв полностью прекратить подобную помощь Португалии. Мы призываем страны НАТО, которые продолжают оказывать такую помощь Португалии, последовать примеру других. Мы хотим также заявить, что страны, поставляющие оружие Португалии по двусторонним соглашениям или на какой-либо иной основе, несут особую ответственность за зверства Португалии против народов Анголы, Мозамбика, Гвинеи (Бисау) и других стран Африки.

105. Португалия не сможет одержать победу в своих колониальных войнах в Африке. Продолжение Португалией колониальных войн приве-

дет только к неисчислимым жертвам в Анголе, Мозамбике и Гвинее (Бисау), в том числе и среди португальских граждан в этих странах. Португальский режим должен немедленно начать переговоры с лидерами освободительных движений о предоставлении независимости этим странам. Мы знаем лидеров освободительных движений в Анголе, Мозамбике и Гвинее (Бисау). Это прекрасные люди. Они не расисты. Мы убеждены, что, когда они встанут у руководства в своих странах, люди всех рас и всех религий будут жить вместе в мире и согласии.

106. Мятный режим в Южной Родезии еще более жестоко проводит свою политику подавления и сегрегации по отношению к пяти миллионам коренных африканцев. В этом году правительство ввело практику массовых арестов и групповых наказаний ни в чем не повинных крестьян в северо-восточных районах страны на основании одного только подозрения в укрывательстве борцов за свободу. Я должен заявить, что эти акты отчаяния клики трусливых людей не помешают борцам за свободу усилить борьбу за освобождение своей страны.

107. Я хотел бы еще раз изложить неизменную точку зрения правительства Замбии относительно обязанностей английского правительства как управляющей державы в Южной Родезии. Английское правительство должно обеспечить, чтобы Южная Родезия получила независимость только на основе правления большинства. Для этой цели английское правительство должно незамедлительно созвать конституционную конференцию, на которой были бы представлены все слои населения Южной Родезии. Для осуществления этой задачи необходимо, чтобы Соединенное Королевство обеспечило освобождение всех политических заключенных и арестованных, чтобы они могли принять участие в решении судеб своей страны. В этой связи мы осуждаем незаконный режим Яна Смита, продолжающий держать под арестом африканских лидеров.

108. Воздействие внешних факторов осложнило решение вопроса Южной Родезии. Всем нам известно, что внутри страны позиции незаконного режима слабы. Однако существование этого незаконного расистского режима продолжает поддерживаться в значительной мере благодаря нарушению санкций Организации Объединенных Наций. Мы сожалеем, что некоторые страны, которые располагают большими возможностями для осуществления санкций против режима Смита, на деле являются их основными нарушителями. Однако мы с удовлетворением отмечаем позитивную тенденцию во внешней политике новых правительств Австралии и Новой Зеландии по отношению к странам юга Африки.

109. После одностороннего провозглашения независимости меньшинством белых поселенцев в Южной Родезии Замбия пошла на жертвы в своем стремлении выполнить решения Организации Объединенных Наций, направленные на

обеспечение справедливости по отношению к угнетенному народу этой страны. В соответствии с этой политикой мы приняли решение полностью прекратить всякие отношения с мятежным режимом. В результате этого решения, которое дорого обошлось Замбии, сейчас мы переносим маршруты нашей торговли на север вместо юга — направления, к которому мы были привязаны колониальной структурой торговли на юге Африки.

110. Позвольте мне от имени партии, правительства и народа Замбии искренне поблагодарить все страны, которые положительно восприняли призыв Совета Безопасности, содержащийся в его резолюции 329 (1973). Делегация Замбии хотела бы также поблагодарить Генерального секретаря Организации Объединенных Наций г-на Курта Вальдхайма за его деятельность, направленную на обеспечение выполнения резолюции Совета Безопасности.

111. При рассмотрении проблемы южной части Африки необходимо обратить особое внимание на политическую, экономическую и военную роль, которую играет в Южной Родезии, Анголе, Мозамбике и Намибии Южная Африка. Наряду с интенсификацией преступной политики апартеида внутри самой Южной Африки, проявлением которой являются недавние массовые убийства в Карлтонвиле, основной целью внешней политики режима Претории является поддержание режимов меньшинства на юге Африки. В этой связи международному сообществу не следует удивляться тому, что вооруженные силы Южной Африки действуют совместно с вооруженными силами незаконного режима Южной Родезии и португальскими войсками в Мозамбике и Анголе. За последние месяцы мы явились свидетелями зверских расправ над ни в чем не повинными мужчинами, женщинами и детьми, в первую очередь в Мозамбике, Южной Родезии и Намибии, предпринятых режимами расистского меньшинства в отчаянной попытке подавить борьбу мужественных борцов за свободу.

112. Агрессия Южной Африки направлена не только против народов стран, до сих пор находящихся под гнетом правления меньшинства на юге Африки. Южная Африка вместе с португальскими фашистами и незаконным режимом Южной Родезии расширила акты агрессии против соседних независимых африканских государств. В моей стране, например, погибло много ни в чем не повинных людей от агрессии стран оси Претория — Солсбери — Лиссабон.

113. В международной территории Намибия расистский режим Южной Африки проводит жестокую политику апартеида посредством создания так называемых «хоумлендов», совершенно игнорируя сопротивление народа Намибии против любых форм «балканизации» своей страны. Это сопротивление было недвусмысленно проде-

монстрировано бойкотом последних фальсифицированных выборов, устроенных южноафриканскими оккупационными войсками.

114. У Замбии есть серьезные сомнения относительно целесообразности переговоров, которые проводит Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций по вопросу о Намибии в соответствии с полномочиями, предоставленными ему на основании резолюции 302 (1972) Совета Безопасности. Его доклады подтвердили обоснованность наших опасений, что эти контакты наносят ущерб интересам народа Намибии; поэтому их следует немедленно прекратить. Поскольку южноафриканский режим отказался прекратить оккупацию Намибии мирным путем, народ Намибии вынужден усилить вооруженную борьбу.

115. Учитывая эти события на юге Африки, Замбия будет продолжать оказывать максимальную помощь освободительным движениям. Мы с удовлетворением отмечаем, что освободительные движения получают все большую помощь из многих стран мира. Они заслуживают эту помощь. Они правильно применяют ее — об этом свидетельствует то обстоятельство, что границы, в которых проводится политика подавления, сужаются — однако их нужды все еще очень велики. Поэтому мы обращаемся ко всем прогрессивным силам с призывом оказать освободительным движениям весомую материальную помощь.

116. Выступая на Генеральной Ассамблее в прошлом году, я заявил, что, по моему твердому убеждению, Организация Объединенных Наций, особенно ее специализированные учреждения, в состоянии оказать помощь освобожденным районам Анголы, Мозамбика и Гвинеи (Бисау) в области здравоохранения, транспорта, образования и других областях. Позднее Генеральная Ассамблея приняла резолюции, призывающие специализированные учреждения Организации Объединенных Наций предоставить помощь, указанную в резолюциях по соответствующим территориям. Тем самым международное сообщество ясно подтвердило необходимость оказания и неотложность такой помощи.

Место Председателя занимает Заместитель председателя г-н Дрис (Тунис).

117. Мы с пониманием и одобрением относимся к тому, что ограниченные ресурсы Организации Объединенных Наций должны распределяться по всему миру. Однако мы совершенно искренне убеждены, что предоставление такого рода многосторонней помощи будет отвечать подлинно первоочередным задачам и долгосрочным целям Организации Объединенных Наций. Любой символический вклад не только обеспечил бы максимальный экономический эффект в области развития, но и стал бы конкретным свидетельством солидарности Организации Объединенных Наций с освободительными движениями.

118. Мы все ожидаем полного и действенного претворения в жизнь соответствующих резолюций по этому вопросу; пока же я хочу повторить другой призыв, имеющий отношение к обсуждаемому вопросу и касающийся полноправного участия представителей освобожденных районов в зависимых странах и в Намибии в деятельности специализированных учреждений на основе установленных критериев, применяемых к государствам, не являющимся членами Организации Объединенных Наций.

119. Необходимо неустанно подчеркивать, что направленность и сфера охвата деятельности специализированных учреждений должны, пожалуй, как никогда раньше, отражать очередность задач принятых на себя Организацией Объединенных Наций. Эта очередность ясна. Принимая во внимание ослабление напряженности в отношениях между Востоком и Западом, для международного сообщества потенциально взрывоопасными проблемами продолжают оставаться проблемы империализма, колониализма, апартеида и медленных темпов экономического и социального развития развивающихся стран. Иначе говоря, основной задачей, стоящей перед миром, является задача достижения такого уровня жизни, который был бы совместим с человеческим достоинством. Эта задача не может быть решена без самого широкого сотрудничества всех стран и их приверженности поставленным целям.

120. Моя делегация одобряет решительные действия Организации Объединенных Наций по борьбе со стихийными бедствиями, по предоставлению и координации необходимой помощи пострадавшим и восстановительным работам, примером которых могут служить ее недавние мероприятия в Бангладеш, Пакистане и суданосахелианской зоне Африки. В этих ситуациях специализированные учреждения проявили замечательную оперативность.

121. В области экономического сотрудничества разрыв между намеченными целями и их реальным воплощением в жизнь продолжает расширяться все более опасными темпами. Проблемы поставлены, их причины — установлены. Рекомендованы различные рецепты, но готовность реализовать их неизменно остается недостаточной. Мы все знаем об этих неудачах. Мы знаем, что за последний год доля развивающихся стран в мировой торговле снизилась, несмотря на необычайный рост общего объема мировой торговли. Нам также известно, что в основных секторах экономики этих стран наблюдаются в целом неблагоприятные тенденции. При отсутствии политической воли, особенно в развитых странах, к распоряжению своими ресурсами в интересах своих более бедных партнеров, логическим результатом являются усложнения нерешенных проблем, возникновение новых проблем и дальнейшее увеличение разрыва между богатыми и бедными странами.

122. Драгоценные возможности разрешить некоторые скрытые или уже назревшие проблемы

утрачены вследствие ледяного безразличия развитых стран и невыполнения ими под тем или иным благовидным предлогом различных своих обязательств. Сложившееся положение есть явное следствие высокомерного пренебрежения к целям и духу международного экономического сотрудничества.

123. Развивающиеся страны несоразмерно больше других пострадали и продолжают страдать от губительного влияния инфляции и нарушения стабильности мировой валютной системы, ответственность за которые несут их ведущие партнеры в области развития. Такого рода тенденции и обстоятельства отрицательно сказались на способности развивающихся стран действительно участвовать в практическом осуществлении глобальной и других стратегий.

124. Сейчас все указывает на то, что перспективы предотвращения повторения провала первого Десятилетия развития Организации Объединенных Наций во многом будут зависеть от полного соблюдения — что маловероятно — всеми без исключения заинтересованными сторонами своих обязательств по намеченным показателям и в особенности признания развитыми странами необходимости придать большее значение своим обязанностям по Уставу и по другим международно-правовым актам.

125. Государства — члены Организации Объединенных Наций должны сделать все возможное, чтобы не допустить крушения всех тех надежд, которые международное сообщество возлагает на второе Десятилетие развития ООН. Провал Международной стратегии развития на это десятилетие углубит разочарование, которым был ознаменован конец первого Десятилетия.

126. Наши позиции и наши обязательства в качестве партнеров по развитию должны неизменно отражать принцип взаимозависимости в международных отношениях, получающий все более широкое признание. Это требует приверженности принципам и целям, согласно которым все моменты национальной, двусторонней или региональной политики и практики, оказывающие влияние на международные отношения, являются предметом общего интереса для всех причастных сторон. Так, например, не следует допускать, чтобы разрядка в отношениях между Востоком и Западом принесла ущерб подлинным экономическим интересам развивающихся стран. Кроме того, установление более тесных связей между развитыми странами путем заключения соглашений о торговых преференциях также не должно лишать развивающиеся страны преимуществ, закрепленных за ними другими международными соглашениями. Участие развивающихся стран в соглашениях, затрагивающих их интересы, должно строиться на основе равенства и взаимной выгоды.

127. Моя делегация признает, что предложение о разработке хартии экономических прав и обязанностей государств с учетом настоятельной

необходимости оградить национальный суверенитет и независимость всех государств имеет большое значение, поскольку такая хартия будет способствовать улучшению международных экономических отношений.

128. Подтверждая неотъемлемое право каждой страны на неограниченный суверенитет над своими природными ресурсами, моя делегация в то же время настоятельно призывает к более ясному пониманию ограниченности природных ресурсов и к принятию действенных мер с целью обеспечить их эффективную разработку и использование. Кроме того, мы надеемся, что проводимое в настоящее время обсуждение проблем нехватки различных сырьевых товаров ознаменует собой начало новой эры реализма, разумного и экономического подхода к освоению и использованию мировых природных ресурсов на благо всего человечества.

129. Важный вопрос о роли многонациональных корпораций и их влиянии, особенно на политику, экономику и культуру развивающихся стран, а также на международные отношения в целом, привлекает ныне серьезное внимание международного сообщества.

130. В этой связи с двумя важными инициативами выступили Секретариат Организации Объединенных Наций — под руководством 20 выдающихся деятелей, назначенных Генеральным секретарем в соответствии с резолюцией 1721 (LIII) Экономического и Социального Совета от 28 июля 1972 года, — и группа неприсоединившихся стран, действующих в рамках своих постоянных усилий по обеспечению мира и прогресса.

131. В исследовании Организации Объединенных Наций по этому вопросу⁷, выводах встречи экономических экспертов группы неприсоединившихся стран, недавно проведенной в Сантьяго (Чили), и решениях четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в сентябре в Алжире, по этому важному вопросу признается настоятельная необходимость в ответных действиях против негативных последствий деятельности многонациональных корпораций или же в принятии надлежащих мер с целью поставить частные иностранные инвестиции на службу целям национального развития.

132. Учитывая необходимость придать действенность соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и обеспечить достижение важнейших национальных целей, моя делегация вновь подчеркивает неотъемлемое право всех государств принимать все надлежащие меры, направленные на восстановление контроля над своими природными ресурсами и на обеспечение полного контроля над эксплуатацией этих ресурсов, особенно иностранным частным капиталом.

133. Моя делегация также выступает за немедленное прекращение всякого вмешательства стран, в которых базируются многонациональные корпорации, в споры между последними и теми странами, в особенности развивающимися, в которых они осуществляют свою деятельность.

134. Я хотел бы теперь перейти к другому важному направлению деятельности Организации Объединенных Наций. Это важное направление деятельности Организации Объединенных Наций связано с прогрессивным развитием международного морского права.

135. Следует вспомнить, что на двадцать пятой сессии Генеральной Ассамблеи [резолюция 2750 (XXV)] Организация Объединенных Наций вновь подтвердила, что дно морей и океанов за пределами действия национальной юрисдикции является общим наследием всего человечества. Впоследствии было решено [резолюция 3029 (XXVII)] провести третью Конференцию Организации Объединенных Наций по морскому праву, которая, среди прочего, должна обсудить вопрос об установлении справедливого международного режима, включая создание международного механизма по международному району и его ресурсам и широкому кругу связанных с этим вопросов.

136. Моя делегация с удовлетворением отметила, что Комитет по мирному использованию дна морей и океанов за пределами действия национальной юрисдикции, в задачу которого входит подготовка Конференции, добился значительных успехов в выполнении возложенных на него обязанностей. Так, например, Комитет сумел определить круг вопросов, которые обуславливают необходимость созыва Конференции. В некоторых случаях были выработаны единые формулировки, в других они были представлены с альтернативами. Мы считаем, что подготовительная работа проведена в достаточном объеме и что благодаря этому конференция будет созвана в намеченные сроки.

137. Признавая, что условия, необходимые для созыва Конференции, уже созданы, мы хотим в то же время подчеркнуть, что предыдущая Конференция по морскому праву не уделяла должного внимания проблемам государств, не имеющих выхода к морю.

138. Конференции следует уделить особое внимание следующим трем проблемам, имеющим жизненно важное значение. Первая из них связана с правом государств, не имеющих выхода к морю, на свободный доступ к морю. Следует отметить, что попытки разрешить эту проблему были предприняты еще в начале этого столетия. Тем не менее признается, что гарантии, предоставленные государствам, не имеющим выхода к морю, являются недостаточными. Предыдущие конференции в основном предусматривали решение этого вопроса путем двусторонних и региональных переговоров. Опыт прошлых лет и со-

⁷ *Multinational Corporations in World Development* (United Nations publications, Sales No. E.73.II.A.11).

временная практика ясно показывают, что такое положение вещей является крайне неудовлетворительным, в особенности применительно к югу Африки. Для того, чтобы ликвидировать эти пагубные для международных отношений явления, необходимо на предстоящей Конференции обеспечить это право и решить связанные с ними вопросы.

139. Другой важный вопрос, стоящий перед Конференцией, заключается в том, как будут осуществляться разведка и разработка в международном районе, который уже объявлен общим наследием всего человечества, а именно определенным предприятием или же отдельными странами на основе лицензий, выдаваемых международным органом. Мы полагаем, что для того, чтобы гарантировать интересы развивающихся стран, некоторые из которых связывают свое экономическое выживание с разработкой полезных ископаемых, залегающих также и в международном районе, крайне важно передать функции по разведке и разработке ресурсов этого района предприятию, контролируемому действительно представительным международным органом. Это означало бы установление эффективного режима, который бы служил гарантией соблюдения интересов всех государств и в особенности развивающихся стран.

140. В-третьих, что касается вопроса о пределах действия национальной юрисдикции, то мы с удовлетворением отмечаем, что Генеральный секретарь в соответствии с решениями двадцать седьмой сессии Ассамблеи подготовил исследование экономического значения различных предложений, касающихся пределов национальной юрисдикции⁸, с точки зрения минеральных ресурсов морского дна. Устанавливая единые пределы территориального моря, Конференция должна будет отнестись к содержащимся в исследовании данным с должным вниманием.

141. Само собой разумеется, что мы затронули только некоторые вопросы из тех, что будут рассмотрены предстоящей Конференцией, которая, приступая к решению своей важной задачи, несомненно останется и на своем вкладе в международный мир и безопасность.

142. Замбия придает большое значение Организации Объединенных Наций. Мы последовательно придерживаемся той точки зрения, что Организация Объединенных Наций жизненно необходима для развития человечества. Трудно переоценить ее значение для поддержания мира и безопасности, ибо она дает всем государствам возможность утвердить свое равноправие с другими членами рода человеческого. Мы считаем, что Организация Объединенных Наций является одним из самых ярких проявлений взаимозависимости внутри все расширяющегося и усложняющегося международного сообщества. Поэтому

одним из главных принципов внешней политики Замбии является поддержка Организации Объединенных Наций.

143. Это не значит, что в нашей Организации все обстоит благополучно. Как я уже указывал в своем выступлении перед этим высоким форумом на двадцать седьмой сессии, постоянно углубляется кризис доверия к авторитету Организации Объединенных Наций и падает вера в ее способность эффективно решать неотложные международные проблемы, такие как достижения человеком свободы и независимости.

144. Мы должны немедленно направить наши действия на восстановление веры в этот важнейший инструмент поддержания международного мира и безопасности. Приближаясь к более полному воплощению в жизнь принципа универсальности членства в Организации Объединенных Наций, который является важным и необходимым условием ее эффективности, мы в то же время должны устранить все имеющиеся препятствия, чтобы Организация могла выполнять свою роль на благо человечества. Необходимо сдерживать прогрессирующую тенденцию государств, в особенности сверхдержав, решать жизненно важные вопросы, затрагивающие интересы всего международного сообщества, в обход Организации Объединенных Наций, поскольку эта тенденция ведет, в частности, к подрыву авторитета и престижа Организации. Во всех основных органах Организации Объединенных Наций и в ее специализированных учреждениях должен в полной мере применяться принцип справедливого и широкого географического представительства. Совет Безопасности, орган, на который возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности, более не должен являться вотчиной крупных держав, где они могут произвольно пользоваться правом вето для защиты своих интересов и интересов своих союзников. Мы хотим вновь подтвердить нашу уверенность в том, что настало время полностью пересмотреть вопрос о постоянном членстве в Совете Безопасности. Мы глубоко убеждены, что следует разработать новые критерии выборов его членов. На наш взгляд, основой должна быть не экономическая и военная мощь, а скорее принцип справедливого географического представительства. Одна лишь экономическая и военная мощь не должна быть критерием для определения постоянных членов Совета Безопасности. Некоторые входящие в эту категорию страны виновны в том, что защищают и поддерживают режимы расистского меньшинства на юге Африки. Такое поведение противоречит взятым этими странами обязательствам, поскольку оно само по себе является нарушением Устава, не говоря уже о многочисленных резолюциях Генеральной Ассамблеи.

145. Мы также хотели бы настоятельно призвать к упразднению исключительного права вето постоянных членов Совета Безопасности или, по крайней мере, к принятию мер, которые бы га-

⁸ См. документ А/АС.138/87 и Согг.1 (отпечатан на микрографе).

рантировали недопущение злоупотребления им. Положение, когда воля большинства стран может быть парализована одним постоянным членом, является нетерпимым.

146. Хотя многое еще предстоит сделать, все же можно сказать, что международное сообщество значительно продвинулось по пути осуществления целей Организации Объединенных Наций. Все меньше, хотя и медленно, становится районов с кризисной ситуацией; достижение некоторых целей стало уже вопросом недалекого будущего. С феноменальным ростом движения неприсоединения международное сообщество постепенно превращается в единое целое. Я хочу вновь подтвердить верность Замбии целям Организации Объединенных Наций. Совместно с другими миролюбивыми государствами Замбия будет и дальше неустанно бороться за достижение этих целей.

147. Г-н МЛАДЕНОВ (Болгария) (*говорит по-русски*): Г-н Председатель, еще раз поздравляя вас самым сердечным образом по случаю вашего избрания Председателем двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, я выражаю уверенность, что под вашим умелым руководством эта сессия будет деловой и плодотворной.

148. Пользуюсь случаем, чтобы выразить Генеральному секретарю нашей Организации г-ну Курту Вальдхайму наши чувства уважения и признательности за полезную работу, которую он проделал в период между двадцать седьмой и двадцать восьмой сессиями Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

149. Думаю, что не будет преувеличением сказать, что прошедший год войдет в историю годом перелома в международных отношениях, годом перехода от состояния холодной войны к расширению и утверждению процесса мирного сосуществования обеих общественно-политических систем. Общеизвестными являются события, которые в последнее время дали толчок и особенно содействовали долговременной разрядке международной обстановки.

150. Событиями исключительной важности в этом отношении явились встречи Генерального Секретаря ЦК КПСС Леонида Брежнева с Президентом Соединенных Штатов Америки Ричардом Никсоном, с Канцлером Федеративной Республики Германии Вилли Брандтом и с Президентом Франции Жоржем Помпиду. Замечательные результаты этих встреч — плоды взаимно проявленной доброй воли и чувства реализма. Они явились в то же время большим успехом миролюбивой ленинской внешней политики Советского Союза, которая нашла свое выражение в Программе мира, принятой на XXIV съезде КПСС.

151. Я хотел бы особо подчеркнуть значение, которое болгарское правительство и весь наш народ придают положительным изменениям в со-

ветско-американских отношениях. Эти новые отношения, несомненно, повлияют благоприятно на всю международную обстановку. Необходимо подчеркнуть чрезвычайную важность заключенного 22 июня 1973 года Соглашения о предотвращении ядерной войны, которое создает реальные предпосылки для избавления человечества от призрака ядерной катастрофы.

152. Мы с удовлетворением отмечаем положительную перемену в европейском политическом климате. Результаты многолетних постоянных усилий социалистических стран, в том числе и Народной Республики Болгарии, наполняют нас чувством глубокой удовлетворенности. Всего лишь несколько дней назад начался второй этап Совещания по вопросам безопасности и сотрудничества в Европе. Это Совещание открывает перспективы превращения старого континента в зону мира и взаимовыгодного сотрудничества на основе всеобщего признания и уважения существующих территориальных и политических реальностей. Мы полностью осознаем трудности, которые еще предстоит преодолеть, чтобы достигнуть основных целей Совещания.

153. Настоящее взаимопонимание и сотрудничество возможны единственно на основе взаимного уважения и соблюдения внутренних законов и порядков каждой страны.

154. Новейшая история показала, что попытки вмешательства во внутренние дела государств осуждены на провал. Но нельзя забывать, что такие попытки препятствовали процессу построения отношений мира, безопасности, доверия и сотрудничества.

155. Мы верим, что все участвующие страны подойдут с должным чувством ответственности к историческим задачам европейского совещания и что оно увенчается полным успехом.

156. Среди основных факторов, характеризующих новую благоприятную обстановку в мире, следует отметить также прекращение войны во Вьетнаме. Человечество с облегчением вздохнуло, когда этому жестокому кровопролитию был положен конец. Вьетнамский народ добился замечательной победы и признания его права самому решать свои собственные проблемы и определять свое будущее. Установление прочного мира во Вьетнаме требует строгого соблюдения заинтересованными странами Парижских соглашений.

157. Во исполнение своего интернационального долга Народная Республика Болгария будет впредь, как и раньше, оказывать всестороннюю помощь братскому вьетнамскому народу в его усилиях для ликвидации последствий войны.

158. Социалистическая Болгария и весь болгарский народ преисполнены решимости содействовать укреплению и дальнейшему развитию тенденции к разрядке международной напряженности в Европе и во всем мире. «Болгарская ком-

мунистическая партия и Народная Республика Болгария,—заявил недавно Первый секретарь Центрального Комитета нашей партии и Председатель Государственного Совета Тодор Живков,—считают своим национальным и интернациональным долгом оказывать и впредь активное содействие разворачиванию процесса положительных изменений в современных международных отношениях».

159. Народная Республика Болгария всегда придавала первостепенное значение своим отношениям с соседними странами и содействовала положительному развитию этих отношений. С политической точки зрения Балканский полуостров представляет собой микромир, в котором сожительствам обе социально-экономические системы. На Балканах проходит часть линии, разделяющей НАТО и Варшавский договор. Эта сложная обстановка дает возможность еще лучше оценить достигнутые за последние годы результаты на пути к разрядке напряженности и к расширению мирного сотрудничества между балканскими народами.

160. Болгария и впредь с тем же постоянством и последовательностью будет вести активную и конструктивную политику, направленную на превращение Балкан в образец претворения в жизнь принципов мирного сосуществования между странами с различным общественным строем, в зону прочного мира и сотрудничества.

161. Перемена в мировом политическом климате не наступила сама собой, она не результат какого-либо счастливого стечения обстоятельств. Нет никакого сомнения в том, что утверждение достигнутых успехов потребует многих упорных усилий. Разумеется, всегда существовали силы, несомненно, они существуют и теперь, которые не заинтересованы в установлении прочного мира, в укреплении дружбы и взаимопонимания между народами. Наивно было бы ожидать, что те, кто на протяжении многих лет был вдохновителем и сторонником политики холодной войны, сложили оружие, что они примирились с положительными изменениями, наступившими в мире.

162. Международная реакция ищет и находит поддержку также среди других сил, активно противопоставляющих себя разрядке напряженности. Они без всякого основания говорят о «ядерном диктате» так называемых сверхдержав, которые якобы договариваются за счет интересов других стран. Очевидно их стремление посеять сомнения в мотивах и целях миролюбивой политики Советского Союза и других стран социалистического содружества, особенно среди малых и средних государств, среди стран, борющихся за укрепление своей независимости, за экономический и социальный прогресс, а также среди сил национально-освободительного движения. Они ставят под сомнение даже пользу политики мирного сосуществования, принципы которой заложены в основе Устава нашей Организации.

163. Мы уверены, что факты и дальше будут опровергать и разоблачать несостоятельные «теории» сторонников холодной войны и международной напряженности.

164. Логика событий подтверждает, что каждый народ, который стремится к построению своего счастливого будущего и который искренне желает другим народам того же, каждое государство — малое или большое — извлечет только пользу из оздоровления международного климата. Вот почему мы с особым удовлетворением отмечаем результаты проходившей в Алжире в сентябре 1973 года четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран. Наряду с важными и полезными решениями этой Конференции в отношении отдельных конкретных проблем нашей современности, в Алжире нашла поддержку политика разрядки напряженности, получила признание истина, что политика мирного сосуществования отвечает интересам всех народов, интересам мира во всем мире.

165. Мы глубоко убеждены в том, что мир и международная безопасность будут продолжать укрепляться и в будущем. Этот вывод обусловлен и отвечает объективно существующим факторам в современном мире, изменившемся уже соотношению в пользу сил, выступающих за мир и международное понимание. Это перспектива, за осуществление которой, вместе со всеми миролюбивыми силами в мире, активно работают и борются страны социалистического содружества, в том числе и Народная Республика Болгария.

166. Мы разделяем высказанное другими ораторами убеждение, что главная задача теперь состоит в том, чтобы все страны и люди доброй воли во всем мире действовали всеми силами, с тем чтобы придать необратимый характер тенденции к миру и международному сотрудничеству. Теперь, больше чем когда-либо, Организация Объединенных Наций призвана содействовать выполнению этой задачи.

167. Опасность рецидивов, разумеется, не исключена. Необходимость активной борьбы и противодействия силам, которые пытаются остановить социальный прогресс, свободное и независимое развитие народов, доказывается последними событиями в Чили.

168. Мировая общественность с беспокойством и возмущением встречает действия реакции в Чили, которая прибегла к насильственному свержению законного правительства Народного единства и привела к гибели мужественного борца за справедливое дело чилийского народа и мира во всем мире — президента Сальвадора Альенде.

169. Болгарский народ выражает свою братскую солидарность с борьбой чилийского народа, отстаивающего свое право развиваться по пути национальной независимости и социального прогресса. Осуждая решительным образом жесто-

кую расправу реакции с лучшими сыновьями чилийского народа, мы выражаем нашу твердую уверенность, что окончательная победа принадлежит рабочему классу, трудовому народу Чили.

170. Достаточно взглянуть на вопросы повестки дня сессии, чтобы понять, насколько широки возможности нашей Организации сделать реальный вклад в дело дальнейшего улучшения обстановки в мире, в дело осуществления основной задачи Организации Объединенных Наций — укрепления международного мира и безопасности. На первом месте в этом отношении стоит вопрос о мирном урегулировании ближневосточного конфликта.

171. Положение на Ближнем Востоке продолжает таить в себе опасность взрыва. Все более опасной для мира в этом соседнем нам районе становится агрессивная и авантюристическая политика правящих кругов Израиля. Ключевым вопросом в урегулировании ближневосточной проблемы продолжает оставаться вопрос о выводе израильских войск со всех оккупированных в 1967 году арабских территорий. Долг нашей Организации — активно продолжить усилия по изысканию эффективных средств для выполнения известных решений Совета Безопасности.

172. Болгарский народ и его правительство будут и впредь полностью поддерживать арабские народы в их справедливой борьбе за возвращение захваченных Израилем территорий и за установление справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке на основе уважения прав и интересов всех народов в этом районе, в том числе и арабского народа Палестины.

173. Организация Объединенных Наций может и должна содействовать устранению другого постоянного источника напряженности и конфликтов — колониализма. Общими усилиями всех свободолюбивых народов наша Организация должна еще более активно содействовать устранению этого позорного явления нашего века, находящегося в вопиющем противоречии не только с принципами Устава Организации Объединенных Наций и международного права, но также с понятиями об элементарной справедливости и морали.

174. События последнего года дают нам основание с известным оптимизмом смотреть на возможность урегулирования корейского вопроса. Давно пора устранить существующие анахронизмы и предоставить возможность корейцам обеих частей полуострова решать свои проблемы без постороннего вмешательства. Народная Республика Болгария полностью поддерживает усилия Корейской Народно-Демократической Республики, направленные на мирное объединение страны, и не может не выступить против каких бы то ни было предложений, которые могли бы воспрепятствовать достижению этой цели.

175. Обнадеживающим развитием в области разоружения явились начало второго этапа переговоров об ограничении стратегических вооружений и подписанный 21 июня 1973 года Советским Союзом и Соединенными Штатами Америки документ — «Основные принципы переговоров о дальнейшем ограничении стратегических наступательных вооружений». Предстоят переговоры по сокращению вооружений и вооруженных сил в Центральной Европе, которая является одним из самых политически напряженных пунктов в мире. Теперь уже необходимо приступить к целостному разрешению вопроса об испытаниях ядерного оружия, с тем чтобы запрещение распространилось на все сферы и относилось ко всем ядерным государствам.

176. По нашему глубокому убеждению, значительным толчком к разрешению сложных проблем разоружения мог бы послужить созыв Всемирной конференции по разоружению, с равноправным участием всех стран, малых и больших, ядерных и неядерных. Серьезная ответственность ложится на те государства, которые препятствуют осуществлению резолюции 2930 (XXVII) Генеральной Ассамблеи и подготовке этой конференции. Вот почему мы считаем, что настоящая сессия должна принять решения, которые позволили бы немедленно приступить к конкретной подготовке Всемирной конференции, с тем чтобы созвать ее в ближайшем будущем. К этому призывали также неприсоединившиеся страны на конференции в Алжире.

177. Народная Республика Болгария считает, что делом большого значения для мира и безопасности народов было бы ускорение Советом Безопасности практического осуществления принятой в прошлом году по инициативе Союза Советских Социалистических Республик торжественной декларации об отказе от применения ядерного оружия⁹. Всего лишь четыре страны проголосовали против этой декларации и не может быть никаких оснований для задержки выполнения рекомендации Генеральной Ассамблеи.

178. Укрепление доверия между государствами и связанная с этим возможность осуществления новых мероприятий в области разоружения открывают перспективы высвобождения значительных человеческих и материальных ресурсов для решения больших и сложных экономических и социальных проблем, перед лицом которых стоит человечество. Нет сомнения, что новая обстановка способствует устранению основных препятствий, которые все еще задерживают нормальное развитие международных экономических отношений, способствует преодолению экономической и социальной отсталости развивающихся стран и ликвидации безработицы и массовый нищеты, от которых страдают миллионы людей в разных частях земного шара.

⁹ О неприменении силы в международных отношениях и запрещении навечно применения ядерного оружия [резолюция 2936 (XXVII)].

179. Мы с большим удовлетворением приветствуем новую инициативу Советского Союза: «О сокращении военных бюджетов государств — постоянных членов Совета Безопасности Организации Объединенных Наций на 10 процентов и об использовании части сэкономленных средств на оказание помощи развивающимся странам» [2126-е заседание], а также призыв к сокращению военных бюджетов другими государствами, в особенности государствами, обладающими крупным экономическим и военным потенциалом.

180. Значение и масштабы этого предложения нетрудно оценить, если учесть, что за последние годы военные расходы в мире составляют около 200 миллиардов долларов в год.

181. Достоинства предлагаемой Советским Союзом меры заключаются в том, что она ясна, конкретна и реально осуществима при наличии готовности у соответствующих стран. От нее бы выиграли также народы государств, участвую-

щих в сокращениях. Значительную дополнительную помощь получили бы развивающиеся страны. Процесс разрядки получил бы новый сильный толчок, открылись бы возможности для дальнейших эффективных мер в области разоружения. Поэтому мы поддерживаем включение нового пункта 102 в повестку дня настоящей сессии и окажем полное содействие для достижения поставленных в нем целей.

182. Новый период в международных отношениях раскрывает перед Организацией Объединенных Наций широкие возможности выявить свой полный потенциал таким, каким он был заложен в ее Уставе 28 лет назад. Поднимется ли она до уровня требований современности — это будет зависеть от активных действий ее государств-членов, направленных на то, чтобы превратить теперешние положительные тенденции в мире в постоянный фактор современной международной жизни.

Заседание закрывается в 13 час. 10 мин.